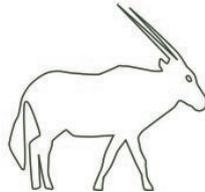


# ORYX

## Roof top tent

Tente de toit



## Assembly and care instructions

Ensure you read and understand these instructions prior to installation

### Notice de montage et utilisation

Avant toute installation et utilisation, il est fortement conseillé de lire attentivement cette notice



## CONTENTS / CONTENU

Parts List	
Liste des pièces	2
Care instructions	
Recommandations d'usage	3
Before assembly	
Avant l'installation	3
Assembly instructions	
Notice de montage	3-4
Fitting the tent to roof rack	
Fixation sur les barres de toit	4
Tent set up instructions	
Déploiement de la tente	5-6
Extension Tent set up instructions	
Instructions de la tente annexe	7
Folding up and storage guideline	
Recommandations de pliage et stockage	8

## MATERIAL / MATÉRIEL

### Fabric / Tissu

High quality Rip-stop poly-cotton fabric  
UV protected-breathable, waterproof and  
mould resistant

Polycoton Rip-stop de haute qualité, respirant, résistant aux  
UV et traité déperlant

### Polyester flysheet / Annexe en polyester

Incorporated and attaches to the tent via  
steel rods

Partie annexe raccordée à la tente par fermeture éclair

### Base / Châssis

Aluminium alloy on both top and bottom surfa-  
ces with a foam insulation core

Alliage d'aluminium sur les parties inférieures et supérieu-  
res, et mousse isolante

### Mattress / Matelas

Comfortable 65 mm HDPE with removable  
cover

Mousse de haute densité 65 mm et housse amovible

## SPECIFICATIONS

### Open size / Dim ouvert

2400 L x 1400 W x 1300 H (mm)

### Closed size / Dim fermé

1200 L x 1400 W x 280 H (mm)

### Weight / Poids

50 Kg



## FEATURES / CARACTÉRISTIQUES

- Fast and easy set up means sleep-easy cam-  
ping on-road or off-road  
*Ouverture/fermeture de la tente rapide et aisée*
- Ultra fine mesh door and windows provide a  
great night's sleep away from insects  
*Les ouvertures et moustiquaires protègent des insectes  
durant la nuit*
- Sturdy aluminium alloy ladder retractable to  
suit the height of the roof rack  
*L'échelle se replie et se fixe sur la tente elle-même*
- Easy storage - simply fold the tent, zip on  
the cover and drive away  
*Pliage compact, couverture PVC pratique pour rouler*
- Free up vital storage space in the vehicle  
*Libère de l'espace dans le véhicule*

## PARTS LIST / ACCESSOIRES

- Roof top tent with base x 1  
*Tente de toit châssis*
- Mounting extrusions x 2  
*Rails de fixation de la tente*
- Extrusion mounting brackets  
(6mm bolts, nuts, and washers x4 sets) x 4  
*Pièces de fixation au rail : boulons écrous, rondelles*
- Tent mounting brackets  
(8 mm bolts, nuts and slide plates x4 sets) x 4  
*Pièces de fixation aux barres : boulons écrous, plaques*
- Alloy ladder x 1  
*Echelle aluminium*

## TOOLS YOU WILL NEED / OUTILS

- Screwdriver - blade and philips / cordless  
drill and bits  
*Tournevis cruciforme*
- 14 mm spanner and 200 mm adjustable  
wrench  
*Clé à molette , clé de 14 mm*



## ENSURE YOU READ AND UNDERSTAND THESE INSTRUCTIONS PRIOR TO INSTALLATION

*Avant toute installation, veuillez lire attentivement ces recommandations*

### THINGS TO DO BEFORE ASSEMBLY

*A faire avant toute installation*

#### ORIENTATION ON YOUR VEHICLE : OFF THE BACK

*Repérer l'orientation de la tente pour ouverture vers l'arrière du véhicule*



### IMPORTANT

Check with your car manufacturer or dealer to make sure that the roof rack or roof bar is designed to hold the total weight to the roof top tent and two average sized adults.

*Assurez-vous auprès de votre fournisseur que vos barres de toit peuvent supporter le poids de la tente avec deux adultes. It is recommended that this assembly requires a minimum of two persons.*

*Il est conseillé d'être au moins deux adultes pour positionner la tente sur le toit du véhicule.*

Specially designed roof rack may be required and sourced from your local roof rack dealer. Installation by experienced technicians is strongly recommended

*Certains modèles de barres de toit peuvent requérir l'expérience d'un professionnel pour l'installation. Renseignez-vous auprès de votre fournisseur*

Ensure appropriate safety equipment is used during the construction of this product.

*Assurez-vous que l'équipement de sécurité est approprié*



## ASSEMBLY INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS

### FITTING THE ROOF TOP TENT TO ROOF RACKS OR ROOF BARS

*Positionner la tente sur les barres ou galerie*

1. Lift the tent onto the vehicle

*Hissez la tente sur les barres de toit*



2. Insert a lintel between the tent and the roof bars in order to fix the bolts easily

*Placer un linteau d'un côté pour faciliter le passage des fixations dans les rails*



3. Place 1x8 mm bolt into the slide plate. Slide the plate and bolt into the mounting extrusion.

*Fixez les écrous 8mm sur les plaques et faites glisser la plaque dans le rail de la barre fixée à la tente*



## ASSEMBLY INSTRUCTIONS / FIXATIONS



4. Remove the lintel and put it near the other roof bar.

*Déplacez le linteau de l'autre côté*



5. Attach the roof top tent to your roof bars in two places. Use 2 bolts and 2 slide plates with the base to hold the bar.

*Fixez la tente aux barres de toit en utilisant les plaques et écrous fournis.*



6. Prior to tightening all the nuts, ensure that your roof top tent is centered (side to side) on the roof of your vehicle, and the mounting points (as far as possible) are symmetrically positioned near each corner of the tent.

*Avant de serrer les écrous, assurez-vous que la tente est bien centrée et que les points d'accroches sont symétriques*



9. Remove the lintel definitively and attach the roof top tent to the second bar, as for the first one.

*Enlevez le linteau définitivement et serrez les écrous à l'aide de la clé.*



## SET UP INSTRUCTIONS / DÉPLOIEMENT

1. Park your vehicle on a suitable flat piece of ground, free from overhanging trees or branches. Ensure that the hand brake is engaged and the vehicle is in gear or park for automatics.

*Garez votre véhicule dans un lieu plat et dégagé d'obstacles ou de branchages. Assurez-vous que le frein à main est bien serré, ou en position "P" pour les boîtes automatiques.*



2. Undo the velcro attach strap on the PVC cover.  
*Détachez les velcro de la bâche de protection*



3. Remove the PVC travel cover from the tent by unzipping around three edges and slide the remaining edge from the rope track. Keep the PVC cover on until the set up is finished.

*Dégrafez la glissière qui entoure la tente et dégagez complètement la bâche de protection*



4. Undo the velcro straps  
*Détachez les velcro de chaque côté de la tente*

5. Slide out the ladder until the locking pins engage.  
*Détachez les velcro de l'échelle, et tirez-la vers vous afin de positionner les loquets de verrouillage en face des trous.*



6. Ensure that the two locking pins are well locked  
*Verrouillez l'échelle des deux côtés*

7. The ladder can now be used as a lever to open the tent.

*Utilisez l'échelle comme levier pour déployer la tente*



8. Pull down on the ladder, which will now lift the top half of the tent. Make sure that the two halves of the tent engage properly and the tent floor is flat.

*Déployez la tente complètement, posez l'échelle au sol en vous assurant que le châssis est bien à plat*



## SET UP INSTRUCTIONS / INSTRUCTIONS

9. Check to make sure that the ladder is positioned securely on the ground, free from rocks, sticks and obstructions, so as to support the free half of the tent.

*Assurez-vous que l'échelle est positionnée correctement au sol, à l'écart de pierres ou obstacles, afin de supporter la partie déployée de la tente*



**Special note :** Although the tent structure is able to support itself in an emergency, the ladder is required for support at all times for normal use.

*Bien que la structure de la tente puisse tenir sans l'échelle, celle-ci est indispensable pour son utilisation normale*

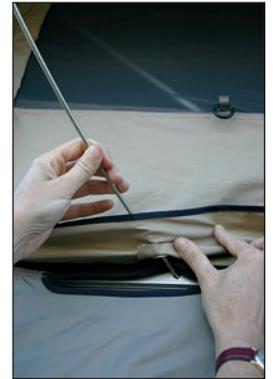
10. Install the 2 spreader bars for the fly at this stage. It is recommended to connect the guy ropes provided to prevent the spreader bar from moving around in the wind.

*Sortez la barre d'extension. Il est important de la positionner correctement dans les emplacements prévus, surtout en cas de vent. Puis tendez les cordelettes pour haubanner.*



11. Retrieve the long sprung steel rods (SSR), which are positioned to tension the flysheet. Insert the bottom end of the SSR into the pre-drilled hole in the angle aluminium section, passing through the eyelet of the flysheet. This will require to bend the SSR so that the angle of the SSR is equal to the angle of the hole into which it should be inserted.

*Dégagez les tiges métalliques à auvent, qui servent à le tendre. Insérez la tige dans les orifices prévus à la base de la tente et sur le auvent. Pour cela, il est nécessaire d'incurver légèrement la tige afin de maintenir la tension*



12. Follow the same process with the short rods which hold the window covers in position.

*Faites de même avec la bâche double toit*



**Special note :** Take care when tensioning the SSR and ensure that your face is never in line with the rods.

*Attention lorsque vous installez les tiges, décalez votre visage pour ne pas être dans l'axe en cas de problème*



## INSTRUCTIONS FOR THE EXTENSION TENT / EXTENSION

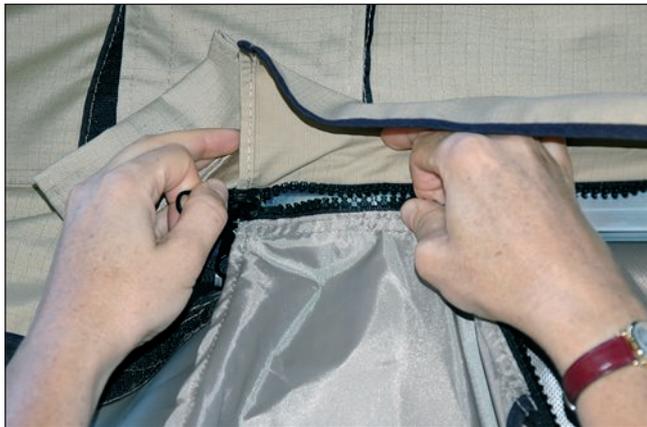
1. Pull the extension tent out of the bag and find the zipper to the top part

*Sortez l'extension de sa housse et repérez le début de la fermeture à glissière*



2. Insert the extension tent zipper in the slide

*Enfilez l'extension dans la glissière*



3. Continue all around the extension tent. It can be helpful to climb on the ladder

*Fermez la glissière tout autour de la tente. Pour plus de facilité, vous pouvez monter sur l'échelle*



13. Always use guy ropes and pegs to secure the tent.

*Il est recommandé de toujours haubanner la tente avec les piquets*



## FOLDING UP INSTRUCTIONS / NOTICE DE PLIAGE

1. Empty all belongings from inside the roof top tent.
2. Release all guy ropes and remove all the SSR for the window covers and flysheet. Store the SSR away.
3. Remove the spreader bars and store in the tent under the mattress.
4. Zip close all the windows and door.
5. Take hold of the bottom section of the ladder and start lifting it close to the tent. Keep the ladder as vertical as possible as the tent base rotates to vertical. Slowly allow the ladder to rest against the tent base. It is important to maintain a smooth controlled closing to allow the air to escape, without causing the sides to blow out.
6. Neatly tuck in excess canvas. Too much canvas sticking out will make it difficult to close the zipper of the tent cover.
7. Fasten the hold-down Velcro straps on each side of the tent.
8. Pull the zippers to close the tent taking care not to catch the canvas or polyester flysheet.

1. Otez tout ce qui se trouve à l'intérieur de la tente
2. Otez les piquets et haubans, les tiges de tension des auvents de la tente et du double toit
3. Glissez la barre d'extension dans son logement sous le matelas
4. Fermez les moustiquaires
5. Saisissez le bas de l'échelle et soulevez avec précaution. Tenez l'échelle la plus verticale possible jusqu'à ce que la base de la tente soit elle-même verticale. Il est important de garder le contrôle du mouvement afin de chasser l'air petit à petit de la tente, sans qu'elle se referme rapidement.
6. Rangez les parties de tissu qui dépassent vers l'intérieur, sinon vous ne pourrez fermer la glissière correctement.
7. Attachez les 2 sangles velcros des 2 côtés de la tente.
8. Fermez la glissière en prenant soin de ne pas coincer la toile dedans

## STORAGE THE TENT / ENTREPOSAGE

1. If storing the tent off the vehicle, ensure that the tent is completely dry before packing away.

2. Be careful not to drag the tent on the ground. This will damage the cover and allow potential water leakage the next time you use the roof-top tent.

1. Si vous entreposez la tente dans un local pendant un certain temps, assurez-vous que la toile est parfaitement sèche

2. Attention à ne pas tirer la tente par terre. Cela endommagerait la bâche de protection qui pourrait se percer et laisser passer l'eau.

## IMPORTANT

1. Do not pull down excessively on the side retaining Velcro straps when closing the tent. These straps are designed to hold the tent base together. When you are closing the tent, hold down the top folded base to compact the tent, then use the Velcro straps to secure the bases in the position. These straps will tear out of the tent if excessive force is applied.

2. Do not store the tent if wet. If you do have to pack away the tent while it is still wet, zip close all doors and windows to protect the inside of the tent, and pack away. Open the tent as soon as you can and let it dry thoroughly to prevent moisture damage. Open up the tent occasionally to let the air out and store the mattress in a dry area during extended periods of wet weather. If the tent is to be closed and store for an extended period of time, it is very important that the tent and mattress is kept completely dry before closing.

3. Be aware that with a roof-top tent fitted to your vehicle the overall height is increased. You should measure the overall height with the roof-top tent fitted as you will need this information to decide if the vehicle can enter car parks etc.

4. The attachment of the roof-top tent to your vehicle (similar to any load on your roof rack) will alter its center of gravity. Take this consideration when driving.

5. Regularly check that all nuts and bolts attaching your roof-top tent are tightened and in good condition.

1. Ne serrez pas trop fort les 2 sangles velcro lorsque vous fermez la tente, elles servent à maintenir le châssis dans la bonne position. Si vous serrez trop, le châssis risque de prendre une mauvaise position et le dispositif pourrait être endommagé.

2. N'entreposez pas la tente si la toile est mouillée. Si vous devez la refermer alors qu'elle est mouillée, fermez bien les ouvertures afin que l'intérieur reste au sec, et ouvrez la tente dès que possible afin de la faire sécher et éviter les problèmes de moisissures.

Si vous devez l'entreposer pendant une longue période, ouvrez la tente de temps en temps pour aérer la toile et le matelas, dans un endroit sec et aéré. Il est impératif que ce lieu soit au sec, à l'abri de l'humidité.

3. **Gardez à l'esprit qu'une tente de toit sur votre véhicule augmente sa hauteur, et que vous devez en tenir compte notamment dans les entrées de parking souterrains etc.**

4. **Gardez à l'esprit aussi que la tente de toit modifie le centre de gravité de votre véhicule, vous devez donc adapter votre conduite.**

5. Vérifiez régulièrement le serrage et l'état des écrous et des fixations de la tente sur les barres de toit. Le vent relatif et les vibrations peuvent desserrer les écrous.